

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1969. december 30.

bb 1. felújítják a pannonhalmi arborétumot

vid/ká/um cz

1969. december 30.

a pannonhalmi vár és az apátság körül elterülő híres arborétum az idők folyamán sok kárt szenvedett. felújítására varga gábor erdőmérnök rekonstrukciós tervet készített. a három kötetes terv, részletesen felsorolja a meglévő értékes fákat és cseggéket, közli az elmúlt évtizedben elpusztult és pótlandó növényeket, meghatározza a rekonstrukciós feladatokat. a z arborétum teljes felújítása több évi munkát jelent. /mti/

bb 2. dunapataj történelme pecsételen

vid/ká/um cz

1969. december 30.

értékes új tárgyakkal gyarapodott a dunapataji múzeum, a dunatisza köze leghíresebb tájmúzeuma. legérdekesebbek a község régi pecsétjei, amelyekből eddig negyvenet gyűjtött össze pastyik istván múzeumvezető. a legidősebb és legrangosabb a „patai város pótseti, anno 1704. feliratu, amely kalocsán került elő. viaszlenyomatát már 100 évvel ezelőtt közölte thaly kálmán századunk, -ban de az eredetije csak most került elő. a pataji pecsétet - amelyek végig kísérik a község történelmét - kiállítják a tájmúzeumban. /mti/

- 1 -

NA

bb 3. csonttollu madarak a balaton vidékén

vid/ká/um cz

1969. december 30

a madárvilág közép-európai menedékhelyén, a balatonon csapatosan tüntek fel a már évek óta rendszeres téli vendégek, a csonttollu madarak. a hidegebb vidékekről megérkeztek a tóhoz a kék jégmadarak is. a legújabb jövevények a patakok balatoni torkolatánál, a nádasokban és a kiterjedt szigligeti arborétumban tanyáznak. /mt1/

..-

bb 4. óév bucsuztató a művelődési központokban

1 ol/tr/um zs cz

1969. december 30.

az óesztendő bucsuztatására és az új év köszöntésére felkészültek a budapesti művelődési központok is. a legtöbb helyen hajnalig tartó szilveszteri mulatságot, műsoros bált rendeznek, s neves fővárosi művészeket látnak vendégül a helyi színpadok. a szórakoztatók derékhadát idén is a népi-és tánczenekarok adják, ám házigazdák nem feledkeznek meg a hagyományos ünnepi éltrendről sem; bőséges választékot kínálnak vacsoravendégeiknek a művelődési házak éttermei. a disznótoros vacsora, a páros debreceni, és a virsli mellett szerepel az étlapon a hagyományos lencse és a töltöttkáposzta is.

a danuvia művelődési központban például este 9-től reggelig áll a bál, amelyen a sakk-matt zenekar húzza a talpalávalót, míg az étteremben a kertay-rahóli duó szolgáltat hangulatos muzsikát. a csepeli munkásotthonban korábban kezdenek: este 8 órától reggel 5-ig játszik az orion együttes. a pesterzsébeti vasas művelődési központban - a népszerű csiliben - tetszésük szerint magyar nótát, operettmuzsikát, illetve tánczenét hallhatnak a különböző korosztályokhoz tartozó vendégek. éjjel után itt sem marad el a hagyományos malacsorsolás és a tombola. bál lesz a kispesti vörös csillag művelődési házban - ahol egyebek között csala zsuzsa, korda györgy, szuhai balázs, valamint noclav együttes szórakoztatta a vendégeket - és a mom kulturotthonában is, amelynek kupola-terében öttagú szalonzzenekar, a kisebb termekben pedig népi zenekarok szórakoztatják a vendégeket. /mt1/

- 2 -

NA

bb 5. az állatkert 1969 évi mérlege

1 tz/mm/um ie cz

1969. december 30.

1969 végén az állatkert az ottani „lakónyilvántartás”, adatai szerint kereken 4.200 állat, sőt ha a rovarokat is számítjuk, több mint tízezer élőlény otthona. a teljes növény-és állatállomány értéke - az év elején 7,2 millió forint volt - az év végén elérte a nyolc millió forintot.

ezeknek a számoknak a jelentőségét a 25 évvel ezelőtti adatok érzékeltetik a legjobban. az ostrom alatt ugyanis az állatkerti épületek háromnegyed része és az állatok 97 százaléka elpusztult.

a 25 esztendő fejlődés útján az idei év két szempontból is fontos mérföldkő volt. az egyik az állatállomány nagyarányú gazdagodása. a rovarházban őrzött fajok száma és a gyűjtemény értéke egy év alatt megkétszereződött. az itthoni szaporulat egyik büszkesége a száznál több kis skorpió. az akvárium és a terrárium most olyan gazdag, mint eddig soha. az idei gyarapodás többek közt 30 japán aranyhal, 3 óriáskigyó, teju, varánusz stb. között van az az 1.353 tengeri, illetve a tenger partján élő állat, amelyet az állatkert saját expedíciója hozott haza az adriáról. a madárosztály értékét jelentősen megnövelte többek között a nandu, a királyfácán, a darázsölyv és a kis békász sas beszerzése, valamint a bibicek, a cankók, a récék, a tuzokok, a törpepapagályok, a rizs-és zebra-pintyek örvendetes szaporodása.

a legszebb eredmény idén az emlősök körében mutatkozik. vétel, ajándék, vagy csere útján 240 állat került a nyilvántartásba, további 232 pedig már itt született. az állatkert jelenleg legértékesebb lakójáért, az orrszarvuért kereken 300 ezer forintot fizettek. ajándékba érkezett többek között egy orosz lán, kilenc őz, két barnamedve, két kubai meztelen kutya és két dingo. csereüzlet eredményeként kapott az állatkert olyan szarvasfajtát, amely szabadon már sehol sem él. ugyanígy szereztek egy csikos hiénát, huszármajmot, vörös kengurut, jávorszarvast és mosómedvét.

a legnagyobb örömet azonban az itthoni rekord-szaporulat okozta. 1969-ben három fekete párduc, hét orosz lán, három kanadai puma, három petymeg egy bengáli tigris és 9 barnamedve született. a nőgyevek listája többek között 7 szarvassal, azonkívül egy-egy zsiráfal, zebrával, egypupu tevével, őstulokkal, hucul lóval, stb. gyarapodott.

a most 104. évét élő állatkert másik nagy eseménye az állatokkal való újfajta foglalkozás meghonosítása, amelynek célja és részben már eredménye is a békés, sőt jóbaráti kapcsolat kifejlesztése az állat és az ember között. /mt1/

NA

bb 3. csonttollu madarak a balaton vidékén

vid/ká/um cz

1969. december 30

a madárvilág közép-európai menedékhelyén, a balatonon csapatosan tüntek fel a már évek óta rendszeres téli vendégek, a csonttollu madarak. a hidegebb vidékekről megérkeztek a tóhoz a kék jégmadarak is. a legújabb jövevények a patakok balatoni torkolatánál, a nádasokban és a kiterjedt szigligeti arborétumban tanyáznak. /mti/

..-

bb 4. óév bucsuztató a művelődési központokban

1 ol/tr/um zs cz

1969. december 30.

az óesztendő bucsuztatására és az új év köszöntésére felkészültek a budapesti művelődési központok is. a legtöbb helyen hajnalig tartó szilveszteri mulatságot, műsoros bált rendeznek, s neves fővárosi művészeket látnak vendégül a helyi színpadok. a szórakoztatók derékhadát idén is a népi-és tánczenekarok adják, ám házigazdák nem feledkeznek meg a hagyományos ünnepi étrendről sem; bőséges választékot kínálnak vacsoravendégeknek a művelődési házak éttermei. a disznótoros vacsora, a páros debreceni, és a virsli mellett szerepel az étlapon a hagyományos lencse és a töltöttkáposzta is.

a danuvia művelődési központban például este 9-től reggelig áll a bál, amelyen a sakk-matt zenekar húzza a talpalávalót, míg az étteremben a kertay-rahóí duó szolgáltat hangulatos muzsikát. a csepeli munkásotthonban korábban kezdenek: este 8 órától reggel 5-ig játszik az orion együttes. a pesterzsébeti vasas művelődési központban - a népszerű csiliben - tetszésük szerint magyar nótát, operettmuzsikát, illetve tánczenét hallhatnak a különböző korosztályokhoz tartozó vendégek. éjjel után itt sem marad el a hagyományos malacsorsolás és a tombola. bál lesz a kispesti vörös csillag művelődési házban - ahol egyebek között csala zsuzsa, korda györgy, szuhai balázs, valamint noctav együttes szórakoztatta a vendégeket - és a mom kulturotthonában is, amelynek kupolatermében öttagú szalonzenekar, a kisebb termekben pedig népi zenekarok szórakoztatják a vendégeket. /mti/

- 2 -

MA

bb 5. az állatkert 1969 évi mérlege

1 tz/mm/um ie cz

1969. december 30.

1969 végén az állatkert az ottani „lakónyilvántartás”, adatai szerint kerekén 4.200 állat, sőt ha a rovarokat is számítjuk, több mint tízezer élőlény otthona. a teljes növény-és állatállomány értéke - az év elején 7,2 millió forint volt - az év végén elérte a nyolc millió forintot.

ezeknek a számoknak a jelentőségét a 25 évvel ezelőtti adatok érzékeltetik a legjobban. az ostrom alatt ugyanis az állatkerti épületek háromnegyed része és az állatok 97 százaléka elpusztult.

a 25 esztendő fejlődés útján az idei év két szempontból is fontos mérföldkő volt. az egyik az állatállomány nagyarányú gazdagodása. a rovarházban őrzött fajok száma és a gyűjtemény értéke egy év alatt megkétszereződött. az itthoni szaporulat egyik büszkesége a száznál több kis skorpió. az akvárium és a terrárium most olyan gazdag, mint eddig soha. az idei gyarapodás többek közt 30 japán aranyhal, 3 óriáskigyó, teju, varánusz stb. között van az az 1.353 tengeri, illetve a tenger partján élő állat, amelyet az állatkert saját expedíciója hozott haza az adriáról. a madárosztály értékét jelentősen megnövelte többek között a nandu, a királyfácán, a darázsölyv és a kis békász sas beszerzése, valamint a bibicek, a cankók, a récék, a tuzokok, a törpepapagályok, a rizs-és zebra-pintyek örvendetes szaporodása.

a legszebb eredmény idén az emlősök körében mutatkozik. vétel, ajándék, vagy csere útján 240 állat került a nyilvántartásba, további 232 pedig már itt született, az állatkert jelenleg legértékesebb lakójáért, az orrszarvuért kerekén 300 ezer forintot fizettek. ajándékba érkezett többek között egy oroszlán, kilenc őz, két barnamedve, két kubai meztelen kutya és két dingó. csereüzlet eredményeként kapott az állatkert olyan szarvasfajtát, amely szabadon már sehol sem él. ugyanígy szereztek egy csikos hiénát, huszármajmot, vörös kengurut, jávorszarvast és mosómedvét.

a legnagyobb örömet azonban az itthoni rekord-szaporulat okozta. 1969-ben három fekete párduc, hét oroszlán, három kanadai puma, három petymeg egy bengáli tigris és 9 barna medve született. a nőstényevők listája többek között 7 szarvassal, azonkívül egy-egy zsiráffal, zebrával, egypupu tevével, őstulokkal, hucul lóval, stb. gyarapodott.

a most 104. évét élő állatkert másik nagy eseménye az állatokkal való újfajta foglalkozás meghonosítása, amelynek célja és részben már eredménye is a békés, sőt jóbaráti kapcsolat kifejlesztése az állat és az ember között. /mti/

MA



bb 6. ital és édesseg szilveszterre

i jf/gg/um ie cz

1969. december 30.

az élelmiszeripari és a kiskereskedelmi vállalatok szilveszteri előkészületei az utolsó szakaszhoz érkeztek. a magyar likőripar újfajta italt hozott forgalomba; éva pomme vermouth - így hívják az olcsó vermutot, amely régi hiányt pótol. százötven ezer palacknyit készítettek belőle, ezt a mennyiséget már ki is szállították az üzletekbe és a vendéglátóipari hálózatba, a likőripari vállalatok szilveszterre összesen ötmillió palack különféle italt - ebben a fél-, illetve az egydecis üvegek is megtalálhatók - küldtek a megrendelőknek. azokat a vidékeket, amelyeket az év végi hófúvások napokra elzártak a külvilágtól, gyors szállításokkal „feltöltik”, a legkeresettebb likőripari termék a brandy lesz, ebből 30 vagonnyit szállítottak; a második legkedveltebb italnak ígérkezik a hubertus, amelyből 15-18 vagonnyi várja a vásárlókat és a szórakozóhelyek szilveszteri vendégeit.

a magyar édesipari vállalatok - elsősorban a szerencsi üzem, valamint a győri keksz és ostyagyár - több vagonnyi újév-köszöntő édességet gyártottak. van bőven csokoládé pezsgős-palack, négylevelű lóhere és arany szerencsemalac.

a vendéglátóipari üzemek és a szállodák mellett 15 turistaházban is felkészültek a szilveszterezők fogadására; a budapest környéki turistaházakban kétezeren köszöntik az újévet. /mti/

..-

bb 8. zalaegerszegen rendezik az első néprajzi nyári szabadegyetemet

vid/ká/um cz

1969. december 30.

a nyári szabadegyetemek sora 1970-ben újabb rendezvénnyel gazdagodik. július 27- augusztus 7. között zalaegerszegen nyitják meg az első néprajzi nyári szabadegyetemet. az előadások elsősorban néprajzkutatók vesznek részt, és külföldi vendégtudósokat is fogadnak. összesen 11 előadás hangzik majd el a néprajz legkülönösebb területeiről, többek között anépi építészetéről, a népköltészetéről, a néptáncról és a népzeneiről. a szabadegyetem idején rendezik meg pákán a hagyományos folklór napot. kiemelkedő események közé tartozik a zalaegerszegi göcseji falumúzeum ban rendezendő „skanzen nap”. /mti/

..-

- 4 -

NA

kbb 7. rekordok és rendkívüliségek 1969 időjárásában

i tz/gk/ny ie -cz

1969. december 30.

1969 időjárása nemcsak egyéni érzéseink szerint volt rendkívüli, hanem a meteorológusok följegyzései is sok különlegességet őriztek meg róla. ezeket dr. péczely györgy, a központi meteorológiai intézet osztályvezetője foglalta össze a következőkben:

az első rekordot február hozta. budapesten 1841 óta jegyzik fel a csapadékmennyiséget, de 128 év alatt egyetlen egyszer sem volt ebben a hónapban ennyi - pontosan 136 milliméter - csapadék a fővárosban, mint most.

a következő különlegesség áprilisban érkezett. a hónap utolsó öt napja és május első harmada tudniillik példátlanul meleg volt. a 28-1, 29, a május 5-1 31 és a május 14-1 32 fok abszolút rekordot jelentett. ezután erősen csökkent a hőmérséklet, s viszonylag hűvös és csapadékos időjárás eltartott egészen július 10-ig. így állt elő az a ritka eset, ami száz évenként háromszor fordul elő, hogy a - 19.6 fokos - májusi középhőmérséklet meghaladta a júniusit.

ez a június egyébként más szokatlan időjárási jelenséggel is szolgált. az egész hónap csapadékosabb volt az átlagosnál, de az eső zöme az egyébként kifejezetten száraz időjárású tiszántúlon és a duna-tisza közén hullott le. kiugróan nagy esők ugyan nem fordultak elő, de szinte szakadatlanul esett, mégpedig gyakorlatilag az ország egész területén.

július 10-e után több mint egy hónapon át mérsékelt meleg, száraz időjárás uralkodott. a dunántúlon szabályszerű aszály volt, amire jellemző, hogy például vas megyében sokhelyütt az egész júliusi csapadék az 5 millimétert sem érte el. augusztus második felétől azután az egész országban nagyon csapadékos volt.

a három nyári hónap együttvéve még a dunántúli szárazság ellenére is több csapadékot hozott az átlagnál. július 6-án mátranovákon 105, augusztus 17-én abaujszánton 108 milliméter eső hullott 24 óra alatt. mindegyik mennyiség körülbelül két és félszer nagyobb az egész havi „normánál”. júniusban, de főleg augusztusban nagyon kevés napsütésben volt részünk. csupán júliusban haladta meg a napsütés egészen kis mértékben az átlagot.

/folyt köv/

-5-

NA

b) 7. / rekordokfolyt/ny

a nyárnak ezt az adósságát azután október törlesztette, amely rendkívül száraz, nagyon napos, meleg hónap volt. november pedig egyenesen melegrekordokat hozott: budapest 13-án 18 fok volt, 14-én pedig 20 fokra emelkedett a hőmérséklet. ilyen meleget ezeken a napokon még soha nem mértek a fővárosban. igaz, ezeken is túltett mohács és pécs környéke a maga 24 fokos hőmérsékletével. november 25-én aztán szinte átmenet nélkül téliesre fordult az időjárás és az ország nagy részén megérkezett az első hó.

a sok rendkívüliségre december tette fel a koronát. Legfeltűnőbb az óriási csapadékmennyiség volt, ami például a fővárosban megközelítette a 90 millimétert - hóban számítva 90 centimétert - s így körülbelül két és félszeresét érte el a szokásosnak. kétségtelen, hogy ez volt az elmúlt száz esztendő leghavasabb decembere. ötödikén és hatodikán két nap alatt 21 centiméter hó hullott, 18-19-20-a együttes ,, termése,, pedig elérte a 34 centimétert. egyébként az is most történt meg először 1906 óta, hogy budapest 37 centiméterre vastagodott. de ugyanakkor kiskörmendén 35 centiméter hó hullott egyetlen napon, úgyhogy akkori adatai az ottani 55 centiméteres hóréteg vastagabb volt a hegyek hótakarójánál is.

rekordot, mégpedig sajnos negatív rekordot hozott december a napfénytartásban is. a hónap 744 órájából budapest 100 órával kevesebbet látott napot. igaz, napsütésben mindig ez a hónap az év legszegényebb időszaka, de az átlag mégis 40 óra.

és hogy a rengeteg hó nem olvadt el, annak is rendelkezésére állt az oka. az idei december középhőmérséklete tudniillik körülbelül 3 fokkal volt alacsonyabb a szokásosnál, s ez az eltérés éppen a fagypont körül alakult ki. a decemberi középérték ugyanis általában plusz 1.5 fok szokott lenni, most viszont mínusz 1.4 fok volt, így a különbség ebben az esetben nemcsak a higany mozgásában, hanem a lehullott csapadék halmazállapotában is megmutatkozott.

sok időjárási rekord született tehát ebben az évben. egyet azonban hiába keresnénk a meteorológusok följegyzéseiben: hideg-rekord 1969-ben egyetlen egyszer sem fordult elő.

/mti/

-.-
-6 -

NA

bb 9. ezer holdas öntözőtelep hajduszovátton

vid/ká/ny -cz

1969. december 30.

a tiszai vizlépcső körzetének egyik mintagazdasága lesz a hajduszováttoni lenin termelőszövetkezet. mintegy 100 millió forintot beruházással korszerűsítik az üzemet. ez év nyarán kezdődtek meg a magas és mélyépítési munkák. jelenleg a szakosított szerviz és sertéstelep építésénél dolgoznak, kijelölték a korszerű nagyüzem új utárlózatát, s elkészültek az öntözésfejlesztési tervek. a hajduszováttoni lenin termelőszövetkezetben több mint ezer holdas öntözőtelepet rendeznek be, s ennek nagyrésze földalatti vezetékes lesz. a nagy munka tervezéséhez, kivitelezéséhez felajánlotta segítségét a tiszántúli vízügyi igazgatóság szocialista brigádja.

/mti/

-.-

bb 10. juhtenyésztő társulás alakult csongrádban

vid/ká/ny -cz

1969. december 30.

csongrád megyében keletcsanádi juhizláló és értékesítő társulás néven közös vállalkozást alapított 5 termelőszövetkezet: a csanádpalotai törekvés, a makói kossuth, a pitvarosi vörös csillag, a magyarcsanádi uttóró és a királyhegyesi árpád tsz. a tervek szerint még 1970 júniusában elkészül az első ezer férőhelyes izláló kombinát. később újabb telepek épülnek és berendezkednek gyapjútermelésre, valamint tejfeldolgozásra is.

az öt közös gazdaságban már jelenleg is 4.000 magyar fésűsmerinó anyajuhot tartanak, s az állományt fokozatosan fejlesztik.

a tsz-ek új társulása lehetővé teszi a gazdaságok számára az iparszerű, valóban nagyüzemi tenyésztést, s azt, hogy egész évben folyamatosan szállítsanak piacra pecsenyebáránnyokat.

/mti/

-.-

-7-

NA

bb. 11. budapress - új magyar sajtóügynökség

hz/zs/rj cz bs

1969. december 30.

budapress néven január 1-vel új magyar sajtóügynökség lát munkához: ezen a néven jelentkezik külföldön az mti idegen nyelvű szerkesztőségének bulletin-és cikkszolgálata. a budapress a szovjet novosztji és a többi szocialista ország hasonló sajtóügynöksége példájára építi ki tevékenységét, tájékoztatja majd a világsajtót, a hírügynökségeket, lapokat, rádió- és tv-állomásokat hazánk életéről. több nyelven megjelenő heti bulletinjei, dokumentációs kiadványai, cikkei, összeállításai eljutnak a szocialista országokba csakugy, mint nyugat-európába és a tengerentútra. /mti/

..

bb. 12. megjutalmazták a nyilvános telefonállomások védelmezőit

t fe/mm/gy/bs

1969. december 30.

ünnepséget tartottak kedden a budapesti távbeszélő igazgatóságon: horváth ferenc igazgató pénzjutalomban és igazgatói elismerésben részesítette a vállalat két dolgozóját, frankl ferenc és árvai józsef önkéntes rendőröket, akik december 14-én a népköztársaság útján elfogtak két nyilvános-telefonfülké fosztogatót.

e bűncselekmények a társadalom segítségével akadályozhatók meg - mondotta az igazgató. budapesten 2 100 nyilvános telefonállomás biztonságáról kell gondoskodni, ahonnan évente mintegy 17 millió beszélgetést bonyolítanak le. az elmúlt öt év alatt 30 ezer telefonkészüléket rongáltak meg vandál elemek, s a kár meghaladja a két és félmillió forintot. 15 karbantartó havonta mintegy 2 400 munkaórát fordít a készülékek megjavítására. a vállalat műszerészei és karbantartói közül többen önkéntes rendőri tisztséget is vállaltak, hogy ilyettén is védelmezzék a kártevők ellen a nyilvános utcai telefonállomásokat. /mti/

..

10-35/gy

- 8 -

10. 10. 10. 10.
12. 12. 12. 12.

bb. 13. korszerű röntgenosztály esztergomban - műtét közbeni átvilágítás tatabányán

vid-ká/gy/cz

1969. december 30.

különleges elektromos gyógyászati berendezésekkel gyarapodtak az idén a komárom megyei kórházak, szakrendelő intézetek. az esztergomi kórházban a héten nyitották meg a korszerű röntgenosztályt, ahol terápiás berendezés is működik. a tatabányai rendelőintézet számára korszerű, logikai áramkörrel vezérelt röntgengépet vásároltak. az elektronikus mérőkészülékek esztergomi gyárának modern agyáramvizsgáló berendezéséből kapott az esztergomi kórház idegosztálya is. speciális röntgenkészülékkel gyarapodott a tatabányai kórház sebészete: műtét közben is átvilágíthatja a beteget. a tatabányai kórház belgyógyászatának életmentő feladatokat ellátó intenzív terápiás részlege értékes berendezést kapott. a készülék automatikusan szolgáltatja az adatokat, az ide kerülő súlyos szívbetegek vérnyomásának, pulzusának és testhőmérsékletének alakulásáról. /mti/

..

bb. 14. önálló tenyésztőüzemmé vált a bábolnai állami gazdaság baromfitenyészte

vid-ká/gy/cz

1969. december 30.

új szakaszhoz érkezett a bábolnai állami gazdaság külföldön is híres intenzív baromfi tenyésztetének fejlődése. szaporító üzemből, önálló tenyésztővé vált: már nem importál tenyészanyagot. a rövid idő alatt nagy fejlődést elért üzeméget 1961-ben, a német szövetségi köztársaságbeli lochmann-cégtől vásárolt alapanyaggal teremtették meg, s ma már elegendő és megfelelő minőségű tenyészállománnyal rendelkeznek. a gazdaság 33 telepén egész évben szon van: naponta mintegy háromnegyedmillió szárnyast takarmányoznak, 200 000 darab tojást gyűjtenek be és hetenként 900 000 napocsibét keltetnek ki. az új feladatoknak megfelelően tovább fejlesztik, bővítik a baromfitelepeket. /mti/

✓ Rövidesen megkezdik a tenyészanyag exportálását is.

..

bb. 15. az ezredik ujszülöttet köszöntötték a váci kórházban

vid-ká/mné/gy/bs

1969. december 30.

kedves ünnepség zajlott le a váci kórházban. a városi tanács és a kórházigazgatóság képviselői köszöntötték az 1969-es év ezredik váci ujszülöttét: lakatos zoltánkát, aki december 26-án látta meg a napvilágot a főtéri kórház szülészeti osztályán. az elmúlt 25 év alatt most fordult elő első ízben, hogy négyjegyű sorszámot írjanak a váci anyakönyvi hivatalban vezetett ujszülöttek könyvébe. /mti/

1. 15/gy

..
- 9 -

10. 11. 11. 11.
12. 12. 12. 12.

bb. 11. budapress - új magyar sajtóügynökség

hz/zs/rj cz bs

1969. december 30.

budapress néven január 1-vel új magyar sajtóügynökség lát munkához: ezen a néven jelentkezik külföldön az mti idegen nyelvű szerkesztőségének bulletin-és cikkszolgálat. a budapress a szovjet novosztji és a többi szocialista ország hasonló sajtóügynöksége példájára építi ki tevékenységét, tájékoztatja majd a világsajtót, a hírügynökségeket, lapokat, rádió- és tv-állomásokat hazánk életéről. több nyelven megjelenő heti bulletinjei, dokumentációs kiadványai, cikkei, összeállításai eljutnak a szocialista országokba csakugy, mint nyugat-európába és a tengerentútra. /mti/

..

bb. 12. megjutalmazták a nyilvános telefonállomások védelmezőit

t fe/mm/gy/bs

1969. december 30.

ünnepséget tartottak kedden a budapesti távbeszélő igazgatóságon: horváth ferenc igazgató pénzjutalomban és igazgatói elismerésben részesítette a vállalat két dolgozóját, frankl ferenc és árvai józsef önkéntes rendőröket, akik december 14-én a népköztársaság utján elfogtak két nyilvános-telefonfülké fosztogatót.

e bűncselekmények a társadalom segítségével akadályozhatók meg - mondotta az igazgató. budapesten 2 100 nyilvános telefonállomás biztonságáról kell gondoskodni, ahonnan évente mintegy 17 millió beszélgetést bonyolítanak le. az elmúlt öt év alatt 30 ezer telefonkészüléket rongáltak meg vandál elemek, s a kár meghaladja a két és félmillió forintot. 15 karbantartó havonta mintegy 2 400 munkaórát fordít a készülékek megjavítására. a vállalat műszerészei és karbantartói közül többen önkéntes rendőri tisztséget is vállaltak, hogy ilyettén is védelmezzék a kártevők ellen a nyilvános utcai telefonállomásokat. /mti/

..

10-35/gy

- 8 -

10. 10. 10.
12. 12. 12.

bb. 13. korszerű röntgenosztály esztergomban - műtét közbeni átvilágítás tatabányán

vid-ká/gy/cz

1969. december 30.

különleges elektromos gyógyászati berendezésekkel gyarapodtak az idén a komárom megyei kórházak, szakrendelő intézetek. az esztergomi kórházban a héten nyitották meg a korszerű röntgenosztályt, ahol terápiás berendezés is működik. a tatabányai rendelőintézet számára korszerű, logikai áramkörrel vezérelt röntgengépet vásároltak. az elektronikus mérőkészülékek esztergomi gyárának modern agyáramvizsgáló berendezéséből kapott az esztergomi kórház idegosztálya is. speciális röntgenkészülékkel gyarapodott a tatabányai kórház sebészete: műtét közben is átvilágíthatja a beteget. a tatabányai kórház belgyógyászatának életmentő feladatokat elvégző intenzív terápiás részlege értékes berendezést kapott. a készülék automatikusan szolgáltatja az adatokat, az ide kerülő súlyos szívbetegek vérnyomásának, pulzusának és testhőmérsékletének alakulásáról. /mti/

..

bb. 14. önálló tenyésztőüzemmé vált a bábolnai állami gazdaság baromfitenyésztése

vid-ká/gy/cz

1969. december 30.

új szakaszhoz érkezett a bábolnai állami gazdaság külföldön is híres intenzív baromfi tenyésztésének fejlődése. szaporító üzemből, önálló tenyésztővé vált: már nem importál tenyészanyagot. a rövid idő alatt nagy fejlődést elért üzemet 1961-ben, a német szövetségi köztársaságbeli lochmann-cégtől vásárolt alapanyaggal teremtették meg, s ma már elegendő és megfelelő minőségű tenyészállománnyal rendelkeznek. a gazdaság 33 telepén egész évben szaporít: naponta mintegy háromnegyedmillió szárnyast takarmányoznak, 200 000 darab tojást gyűjtenek be és hetenként 900 000 naposcsibét keltenek ki. az új feladatoknak megfelelően tovább fejlesztik, bővítik a baromfitelepeket. /mti/

✓ Rövidesen megkezdik a tenyészanyag exportálását is.

..

bb. 15. az ezredik ujszülöttet köszöntötték a váci kórházban

vid-ká/mné/gy/bs

1969. december 30.

kedves ünnepség zajlott le a váci kórházban. a városi tanács és a kórházigazgatóság képviselői köszöntötték az 1969-es év ezredik váci ujszülöttét: lakatos zoltánkát, aki december 26-án látta meg a napvilágot a főtéri kórház szülészeti osztályán. az elmúlt 25 év alatt most fordult elő első ízben, hogy négyjegyű sorszámot írjanak a váci anyakönyvi hivatalban vezetett ujszülöttek könyvébe. /mti/

1. 15/gy

..
- 9 -

10. 11. 10.
12. 12. 12.

bb. 16. elhunyt dr. bojta béla, az országos ügyvédi tanács volt elnöke

1/bc/gk/rj bs

1969. december 30.

dr. bojta béla, az országos ügyvédi tanács volt elnöke 70 éves korában - hosszas szenvedés után - elhunyt.

dr. bojta béla közvetlenül a felszabadulás után, mint az ideiglenes nemzeti kormány miniszterelnökségi államtitkára dolgozott. 1948-ban megszervezte a népbíróságok országos tanácsát, amelynek előbb bírója, majd elnöke lett. ennek megszűnése után a legfelsőbb bíróság tanácselnökévé nevezték ki. 1956-tól ügyvédként működött, 1958-1962 között az országos ügyvédi tanács elnöke volt. a szociálista igazságszolgáltatás terén végzett kiemelkedő tevékenységéért - számos más kitüntetés mellett - a munka érdemrend arany fokozatával tüntették ki.

dr. bojta béla halálával a magyar ügyvédség és jogásztársadalom kiemelkedő személyisége távozott az élők sorából.

dr. bojta bélát az igazságügyminisztérium és az országos ügyvédi tanács saját halottjának tekinti. hamvasztás előtti bucsuztatása 1970. január 2-án, péntek délután 15 órakor lesz a rákoskeresztúri temetőben. /mti/

..

bb. 17. rianások a balatonon

vid-ká/gy/bs

1969. december 30.

a balaton hatalmas jégmezejét az éjszakai és a nappali hőmérsékleti különbségek hatására hosszú repedések hálózzák be. a jégpáncélon gyakran pillanatok alatt tíz kilométert is meghaladó repedések keletkeznek. a jelenség különös hangtűnények kíséretében megy végbe.

a rianások azonban nem zavarják a téli sportok kedvelőit. a partmentén számos krocsoyapályát jelöltek ki, ahol az erős és síma jégen napjában sokszázan lelnek örömet a téli sportban. a téli üdülők és a nagyobb idegenforgalmi központok közelében gyakoriak az alkalmi jégkorong mérkőzések, s ismét előkerültek a fakutyák. /mti/

..

12.00/gy

- 10 -

To 12.25
1330 Dm

bbm. 18. bővítik, korszerűsítik a tatabi szőnyeggyárat

vid-kz/gy/bs

1969. december 30.

köztudott, hogy a tömeges lakásépítkezéssel, a lakáskultúra fejlesztésével a hazai szőnyeggyártás nem tudott lépést tartani. bár évről-évre növelték a termelést, a szőnyeg szinte állandó hiánycikk. ezt a gondot kívánja enyhíteni a lakástextil vállalat, a tatabi szőnyeggyár több mint 30 millió forintos bővítésével, korszerűsítésével. a beruházás leglényegesebb része az új szövőde építése lesz. ahhoz, hogy ezt felépíthessék, le kell bontani a régi gyárat. a bontáshoz viszont egy ideiglenes szövőde van szükség. ennek építését kezdték meg most. később ide kerülnek majd a szociális létesítmények és a fonóda. az új kazánházát már korábban felépítették és a nyár közepére elkészül az új festőde is. a beruházást 1970 végére be kívánják fejezni, így 1971-től a jelenlegi évi 200 millió forint értékű helyett 260 millió forint értékű szőnyeget készítenek majd. /mti/

..

bb. 19. rugalmasabb exportértékesítés - huszezer vágómarhát januárban vesznek át

1 jf/gg/1e/gy/bs

1969. december 30.

az állatforgalmi és husipari tröszt igyekezik rugalmasan alkalmazkodni az exportlehetőségekhez, a külföldi értékesítési viszonyok ugyanis az év végére úgy alakultak, hogy előnyösebbnek látszik, ha az 1969-es átvételre szerződött vágómarhák egy részét csak az új év első heteiben exportálják. ezért - a mezőgazdasági nagyüzemekkel kötött kétoldalú megállapodások értelmében - mintegy huszezer vágómarhát csak januárban vesznek át, sőt lehet, hogy ebből mintegy 5 000-nek a felvásárlása februárra húzódik át. a gazdaságok, amelyek az eredeti szerződésben rögzített határidőnél tovább tartják az állatokat és így többet is költenek gondozásukra, etetésükre, stb., darabonként ezer forint költségmegtérítést kapnak az állatforgalmi vállalatoktól. a tröszt más módon is igyekezik érdekeltté tenni a nagyüzemeket a későbbi értékesítésben, az exportálásra alkalmas állatok után további 700 forintos felárat fizetnek majd. ezek a megállapodások azonban nem kötelezők; amennyiben a gazdaságok ragaszkodnak az ideiglenes átadáshoz, úgy a vállalatok teljesítik a szerződésben vállalt kötelezettségüket. a tröszt-nél közölték, hogy az idei évről áthúzódó tételeket az 1969. évi éron számolják el. /mti/

..

12.10/gy

- 11 -

To 12.25
1330 Dm

bb. 20. három embert ölt meg a szivárgó gáz

j/zs/gy/bs

1969. december 30.

Budapesten az 1. kerület, Iskola utca 31. számú ház egyik lakásában gázmérgezés következtében meghalt Kollár József 44 éves lakatos, Kollár Józsefné 38 éves hivatalsegéd és csajkás István 16 éves ipari tanuló. A rendőri bizottság szakértők bevonásával a helyszínen megállapította, hogy a házaspár és az asszony első házasságából származó fiú halálát az utcai gázvezeték meghibásodása folytán a lakásba szivárgott gáz okozta. A fővárosi gázművek a gázszivárgás megszüntetésére a szükséges intézkedést megtette. A felelősség megállapítására vizsgálat indult./mti/

bb. 21. időjárásjelentés

mm/gy/cz

1969. december 30.

a meteorológiai intézet jelenti kedden délután:

sokfelé havazás

A földközi tengerről érkező nedves, enyhe levegő hatására, az ibériai félszigeten, Olaszországban és a balkán félsziget déli részén változókéony, sokhelyen esős, enyhe időjárás alakult ki. az óceánról áramló nedves enyhe levegő a brit-szigeteken át a skandináv félsziget nyugati térsége felé érkezik. Így ott is borult, esős az idő. a sarkvidéki eredetű hideg levegő miután elárasztotta a szovjetunió európai területének nagy részét, elérte a balti- és az északkelet-tenger térségét. ezeken a területeken kissé felhős, az évszakhoz képest hideg az idő. a földközi tengerről áramló nedves, enyhe és a keletről érkező száraz, hideg levegő keveredési zónája továbbra is az alpok és a kárpátok vidékén van, ennek következtében itt borult, párás, helyenként ködös az idő és sok helyen havazik. hazánkban hétfőn borult, párás, helyenként ködös volt az idő. az ország nagy részén volt kisebb havazás. a lehullott csapadék mennyisége kedd reggel 7 óráig általában öt milliméter alatt maradt, de slófokon 6, kaposváron, szekszárdon és székesfehérváron 7 millimétert mértek. a hőmérséklet napközben plusz 2- minusz 3 fokig emelkedett.

ma hajnalra szeszélyes területi eloszlásban 0- minusz 6 fokig hűlt le a levegő. délelőtt borult, párás idő volt, többfelé havazott. a hőmérséklet 11 órakor 0- minusz 5 fok között volt.

Budapesten hétfőn a hőmérséklet napi középértéke minusz 1,0 fok volt, 0,8 fokkal alacsonyabb, mint a sokévi átlag.

ma 12 órakor Budapesten a hőmérséklet minusz 1 fok volt, a tengersizintre átszámított légnyomás 757 milliméter, alig változik.

/folyt. köv./

- 12 -

bb. 21. / időjárás.... folyt./ gy

Várható időjárás szerda estig: borult, párás, néhány helyen ködös idő, sokfelé havazással. mérsékelt, napközben kissé megelelénkülő északkeleti szél. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet minusz 3- minusz 8, legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 0- minusz 5 fok között.

a Duna vízállása Budapestnél 100 centiméter./mti/

bb. 22. 980 új autóbusz a távolsági közlekedés javítására

t sl/j/le/gy/cz

1969. december 30.

Tapolczai Kálmán, az autóközlekedési tröszt vezérigazgatója és Karász György, az Ikarus-gyár vezérigazgatóhelyettese kedden szerződést írt alá, amelynek alapján jövőre az Ikarus 980 új autóbuszt szállítják a távolsági közlekedés javítására. eredetileg 780 busz szállítását tervezték, a tárgyalások eredményeként azonban a kontingenst kétszázalal felemelték, így 1970-ben több új buszhoz jut az autóközlekedési tröszt, mint bármely korábbi évben.

Tapolczai Kálmán elmondta, hogy jelenleg 5 200 autóbuszszal bonyolítják le a városok közötti forgalmat, ezeknek egy része azonban már korszerűtlen, s az újonnan vásárolt buszoknak köztül felül felét a selejt pótlására használják. ugyanakkor majdnem 500 kocsival bővíthetik is az autóbuszparkot. ez lehetővé teszi, hogy újabb községeket kapcsoljanak be az autóbusz-közlekedésbe, s a nagyvárosokban - a többi között Pécsen, Debrecenben, Szegeden, Székesfehérváron, Győrön, Veszprémben - az eddiginél több kocsit indíthassanak. a turistaforgalom kulturáltabb lebonyolítására is üzembe helyeznek újabb korszerű autóbuszokat. a vezérigazgató bejelentette, hogy hazánk felszabadulásának 25. évfordulója tiszteletére 1970 április 7-én indítják meg a Budapest-Kijev közötti járatokat a legkorszerűbb kocsitípusok üzembehelyezésével. a járatok hetenként kétszer indulnak Budapestről, illetve Kijevből.

az Ikarus-gyár vezetői elmondták, hogy a közúti járműprogramnak megfelelően gyors ütemben növelik az autóbuszok gyártását. az idén 4 800, jövőre pedig 6 400 kocsi készül, s a 6 400-ból több mint 1 200 csuklós lesz. már a teljes jövő évi mennyiség elkelt. a kocsik nagy részét - 5 100-at - exportálják; ebből 2 500-at a Szovjetunióba, 1 500-at az NDK-ba, a többi Lengyelországba, Bulgáriába, az EAK-ba, továbbá új piacokra: Tunéziába és Líbiába. a hazai közlekedés számára 1 300 kocsit kötöttek le, a főváros közlekedését például 130 új kocsi üzembehelyezésével javítják./mti/

..

- 13 -

bb. 23. új fonoda a komáromi lenfonógyárban

vid-kz/mné/gy/cz

1969. december 30.

átadták az építők a komáromi lenfonógyár új fonódáját. kialakításával nemcsak a gyár fonó-kapacitása, de egész termelése is tetemesen növekszik majd. ezzel ugyanis lehetőség nyílt más üzemi részek bővítésére és áthelyezésére. az egyes munkafolyamatok most már technológiai sorrendben követhetik egymást és ezzel számottevően csökkennek az anyagmozgatási költségek is. az új fonóda gépei a jövő év első negyedében érkeznek meg a szovjetunióból. helyükre állításával befejeződik a gyár bővítésének első üteme, amely 15 százalékos létszámemelkedés mellett 20-25 százalékos termelés-emelkedést eredményez. az erre költött több mint 30 millió forint 2,5-3 év alatt megtérül. a gyár bővítését az indokolja, hogy a műszalak mellett a természetes szálak - köztük is első sorban a kevert szálak - iránt is egyre növekszik a kereslet. a lenipar növekvő igényét már csak e kapacitás növeléssel lehet kielégíteni./mti/

bb. 24. két új művelődési ház győr-sopron megyében

vid-kz/mné/gy/cz

1969. december 30.

kedden befejeződött győr-sopron megye két új művelődési házának műszaki átadása. a 8 millió forintos költséggel kialakított új csornai művelődési házban 400 személyes színházterem, korszerű színpad, klub- és olvasó szobák állnak majd a lakosság rendelkezésére. a soproni liszt ferenc járási művelődési ház lényegében bővítéssel jött létre. a 35 millió forintos költséggel végrehajtott korszerűsítés, bővítés azonban tényegében teljesen újja varázsolta a város művelődési központját. a színházterem kívül két hangversenytermet és egy balett-termet is kialakítottak benne./mti/

bb. 25. áruházak, bevásárló központok épülnek zalában

vid-kz/mné/gy/cz

1969. december 30.

a kereskedelmi hálózat fejlesztéséről tárgyalt kedden zalaegerszegen a zala megyei tanács végrehajtó bizottsága. a hálózatot, mint hangoztatták, egységes terv szerint fejlesztik. a két városban - nagykanizsán és zalaegerszegen - országos vállalatok is bekapcsolódtak a fejlesztésbe, ami főképpen a vászlaték bővülése szempontjából kedvező.

/folyt. köv./

- 14 -

13.45/gy

To 11.50

bb. 25. / áruházak, bevásárló központok.... folyt./ gy

zalaegerszeg belvárosában a folyamatban levő építkezések lehetőségét kihasználva korszerű kereskedelmi központot alakítanak ki: új centrumáruház, csemegé áruház és társas vállalkozásban új butoró áruház épül egyidőben. a város főutcáján 8 különböző új üzlethelyet nyitnak. nagykanizsán elkészült, s hamarosan megnyílik egy szövetkezeti áruház és rövidesen centrum áruházat is kap a város. a körzeti faluközpontokban szövetkezeti kereskedelem bázisú központokat, a járási székhelyen pedig üzlethelyeket alakít ki. /mti/

bb. 26. megvalósult több mint hatezer közérdekű javaslat

vid-kz/mné/gy/cz

1969. december 30.

hajdu-bihar megyében az 1967. évi választásokat megelőző jelölt gyűléseken csaknem 9 000 közérdekű javaslat, észrevétel hangzott el. ezek megvalósításának tapasztalatait vitatta meg a megyei tanács végrehajtó bizottsága kedden debrecenben megtartott ülésén. a helyi tanácsok - mint rámutattak - nagy gonddal és felelősségérzettel foglalkoztak az elhangzott javaslatokkal, észrevételekkel. a 9 000 javaslatból 7 700-at találtak érdemben megvalósíthatónak, s ebből 6 000 valóra váltása meg is történt. az összes javaslatok és észrevételek realizálására eddig 332 millió forintot költöttek. a városok és a községek lakói társadalmi munkában is elősegítették a tanácsok ilyen irányú tevékenységét. egyeken, szerepen, sárrétudvariban és berettyószentmártonban megépült a törpevizmü, bakonszegen a korszerű művelődési otthon, polgáron mozi, nagyrábén és tetétlenen pedig orvosi rendelőt és lakást adtak át rendeltetésnek./mti/

bb. 27. gondatlanság miatt kiégett egy pécsi lakás

vid-kz/gy/cz

1969. december 30.

gondatlanság miatt jelentős anyagi kárral járó lakástűz keletkezett hétfőn pécsen. a kisgyűd utca 10 szám alatti házban, lengyel imre lakásában, papírral tölték be a szobában levő, használaton kívüli füstcsőnyílást. a másik oldalon - a konyhában - tüzeltek. a sugárzó hőtől lángra lobbant a füstcsőnyílást záró papír a szobában álló fekhelyre hullott. a tűz keletkezésekor senki sem tartózkodott a lakásban, s ezért már a berendezés is csaknem elégett, mire a tűzoltókat értesítették. a helyszínre vonuló pécsi tűzoltók a ház leégését megakadályozták, de így is több mint 25 ezer forint kár keletkezett./mti/

13.50/gy

- 15 -

To 11.50

bb. 28. új tanácsi vállalat szombathelyen

vid-kz/gy/cz

1969. december 30.

megyei butor- és kézműipari vállalat kezd meg a munkáját január 1-től szombathelyen - jelentették be a vas megyei tanács végrehajtó bizottságának keddi ülésén. az új vállalatot a most tanácsi kezelésbe került vas megyei faipari vállalat butorüzeme, a vas megyei vegyipari vállalat keretében működő butoripari és szolgáltató részleg, valamint a vasvári epedüzem összevonásával hozzák létre. az egyelőre 300, később pedig 600 főt foglalkoztató vállalat nagyrészt butort és kisebb arányban pedig kézműipari termékeket állít elő évente 20-25 millió forint értékben.

a vállalatnál oldják meg a szombathelyi csökkent munkaképességűek foglalkoztatását. főleg fa- és kárpitos ipari munkalehetőségek várnak a gyengébb teljesítményre képes dolgozókra./mti/

bb. 30. világméretű aláírás-gyűjtő kampány az amerikai agresszió megszüntetéséért - mit tettünk 1969-ben vietnamért - sebestyén nándorné nyilatkozata

i tf/gk/zs/gy/cz

1969. december 30.

a vietnami nép iránti szolidaritási akciók ezévi eredményeiről nyilatkozott sebestyén nándorné, az országos béketanács titkára az mti munkatársának:

- a mögöttünk levő év békemozgalmi munkájával ismét sokrétűen kifejezésre juttatta a magyar nép, hogy a vietnami nép mellett áll, és igyekszik a tőle telhetően segíteni a szabadságában, függetlenségében megtámadott testvérnép jogos önvédelmi harcát.

- korábban hazánkban vietnami hónapokat, heteket tartottunk. az 1969-es év a vietnam iránti szolidaritás esztendeje volt. az év elejétől az esztendő végéig egymásba kapcsolódó kampánysorozatokkal juttattuk kifejezésre jelszavunk, a „veled vagyunk, vietnam, nemes gondolatát. az eseményeket a délvietnami fegyveres erők egyesülése évfordulójáról való országos megemlékezés nyitotta meg, a hagyományos tavaszi szolidaritási kampány volt a folytatás, amely - csakugy, mint korábban - minden községre és városra kiterjedt. ez a kampány egybeesett a délvietnami köztársaság megalakulásának köszöntésével és a dnff tisztopos programjavesolatának széles körű támogatásával. emlékhó-nappal tisztelgettünk hó si minh elhunytakor a vietnami nép, a nemzetközi munkásmozgalom kiemelkedő alakjának életműve, emberi nagysága előtt.

/folyt. köv/

- 16 -

vbb. 30. /világméretű.... 1. folyt./ gy

- a 7. magyar békekongresszus - a legjelentősebb hazai béke-mozgalmi esemény - plenáris ülésein és a vietnami kérdésről tárgyalt bizottságban külön is mélyrehatóan elemeztük a magyar béke-mozgalom tevékenységét és feladatait a vietnami szolidaritás terén. csupán a hó si minh emlékhónap idején tizenöt szolidaritási nagygyűlést szerveztünk. budapesten a szakszervezeti világszövetség kongresszusa keretében vietnami napot tartottak. az egyri pedagógiai főiskola felvette hó si minh nevét, és igen sok szocialista brigádot, parkot, utcát neveztek el országsszerte a vietnami nép nagy vezetőjéről.

- kiemelkedő esemény volt a hanoi-parkban november 15-én lezajlott egésznapos spontán felvonulás, amelyben tízezrek vettek részt, köszöntve a hó si vietnami népet és megjelent képviselőit. a demonstrációra egybegyűlt budapestiek mélyszéges felháborodással tiltakoztak az usa vietnami agressziója ellen, támogatták háboru ellenes követelésükben az amerikai moratórium kampány résztvevőit. szolidaritási eseménysorozattal köszöntöttük a dnff megalakulásának 20. évfordulóját. az évnek ugyyszólván minden periódusában nyíltak - budapesten és vidéken - fotókiállítások vietnamról, s irodalmi műsorok, tájékoztató előadások hangzottak el országsszerte.

- a my lai-ban elkövetett tömeggyilkosság és az amerikaiak és csatlósai több más borzalmas tette mélyszégesen megrázta a magyar népet: tiltakozó és szolidaritási táviratok, levelek ezreiben jutott kifejezésre a megdöbbenés, az elszörnyedés és a felháborodás.

- a segítőkészség jellegzetes példája, hogy orvosi gyógykezelésben részesítettük magyarországon az agresszoroktól kegyetlenül megcsönkített két partizánlányt, nguyen thi nhan-t és huynh thi kien-t. mindketten felépültek és a napokban visszatérnek hazájukba. rajtuk kívül két, egyenként husztagu partizáncsoport részesült nálunk orvosi ellátásban, egészségi rehabilitációban.

befejezésül elmondta az országos béketanács titkára, hogy 1970-ben az eddiginél is szélesebb körben gyűrűztetik majd a szolidaritási akciókat - vietnamért. már megkezdődtek az előkészületek hazánkban is arra a világméretű aláírás-gyűjtési kampányra, amelyet a béke-világtanács és a sotchholmi vietnami-konferencia szervez a kalandorok megfékezésére, kiűzésére a vietnami földről. bizonyos, hogy a magyar dolgozók milliói aláírásukkal is kifejezik a vietnami nép harcának testvéri támogatását, azt a követelést, hogy az egyesült államok hadseregi és csatlósainak csapatai azonnal és feltétel nélkül vonuljanak ki vietnamból, s azt, hogy továbbra is támogatjuk a vietnami demokratikus köztársaság, a délvietnami köztársaság állásfoglalásait, javaslatait a békés rendezésre./mti/

- 17 -

bb. 29. fordítsanak gondot a differenciálásra a kollektív szerződések módosításánál - a szakszervezetek komárom megyei tanácsának elnökségi ülése

vid-kz/gy/cz

1969. december 30.

az 1969/70. évre szóló kollektív szerződések túlnyomó többsége mind formailag, mind tartalmilag jobb az előző évinél - állapították meg egy széleskörű vizsgálat alapján a szakszervezetek komárom megyei tanácsának kedden, tatan megtartott elnökségi ülésén. a dolgozók nagyobb arányban vettek részt a szerződések készítésében és végrehajtásában is. a tatabányai szénbányák vállalatnál például 400 javaslatot tettek a megkötés előtt, az almásfüzitői timföldgyárban több mint 100 dolgozó véleményét kérték ki a végrehajtás ellenőrzéséhez.

mivel azonban most a kollektív szerződéseket a részesedési alap felosztásának új rendszere szerint módosítják, az elnökség javasolta, módosítsák a vállalatok azokat a pontokat is, amelyek nem eléggé konkrétak. nagy a bizonytalanság például a törzsgárda tagsághoz szükséges idő meghatározásánál is. jóllehet ez a vállalatok sajátos helyzetétől függ, országosan egységes álláspont kialakítására lenne szükség a más vállalatnál töltött idő beszámításánál. van ahol ha áthelyezéssel került új munkahelyre a dolgozó, a korábbi munkaidőt egyáltalán nem számítják be, másutt teljes egészében figyelembe veszik. helyesnek tartanak, ha a jutalomszabadság feltételeit is konkrétan meghatároznák, mert így ösztönzőbb lenne. bátrabban kifejezésre kellene jutnia a kollektív szerződésben a bérszabályozásnak is. általában 1-3 százalékos bérfeljesztést jelöltek meg 1969-re. ugyanakkor több helyen ennél jóval nagyobb béremelésre került sor, a nyereségrészesedés terhére. ha ezt már év elején tudták volna a dolgozók, növelte volna biztonságérzetüket, csökkentette volna a fluktuációt.

éppen ezért az elnökség felhívta a vállalatok figyelmét, hogy a kollektív szerződések módosításánál fordítsanak nagyobb gondot a létszámgazdálkodásra, a bérgazdálkodásra és a munkaviszonyra vonatkozó szabályozókra és mindezeket úgy foglalják szerződésekbe, hogy az eddigieknél jobban differenciálni tudjanak a minőségi és a mennyiség munka, a dolgozóknak a vállalatához való hűsége alapján.

/mti/

- 18 -

bb. 31. ülést tartott a békés megyei tanács vb

vid/kz/rj cz

1969. december 30.

a megye vízgazdálkodási tervének végrehajtását értékelte keddi ülésén a békés megyei tanács vb. a körös-vidéki vízügyi igazgatóság - mint bejelentették - megkezdte a fő védelmi vonalak fejlesztését és a hullámtér rendezését. a iv. ötéves tervben erre a célra 140 millió forintot költenek. a belvizek csökkentésére eddig 14 termelőszövetkezetben történt vízrendezés, a következő évekre pedig 68 üzem csaknem 120 ezer hold terület rendezésére nyújtotta be igényét. az öntözés kapacitás kihasználtságát nem ítélte kielégítőnek a végrehajtó bizottság. a közműves ivóvízzel ellátottak arányát a jelenlegi 34 százalékosról 1975 végére 72 százalékosra javítják. a vízműépítést 14 község, a szennyvízcsatornázást pedig 4 település lakossága oldja meg társulati úton. /mti/

bb. 33. Üzembiztonsági okokból több cikket kivontak a forgalomból

1/sl/mm/rj 1e cz

1969. december 30.

a kereskedelmi minőségellenőrző intézet a jogos reklamációk és a hatósági minőségellenőrzéseken szerzett tapasztalatok alapján több cikk eladását megtiltotta, illetve felhívta a kereskedelmet, hogy azokat vonják ki a forgalomból.

nem árusítják többé az orlon gyártmányú at 848 típusú tévékészülékeket, amelyeknél a magnó és a fülhallgató csatlakozásánál a leválasztó transzformátor hiányzik a készülékekről. a biztonsági felülvizsgálaton ugyanis megállapították, hogy ezek a csatlakozások áramütés veszélyesek, így nem felelnek meg a biztonsági követelményeknek.

nem eléggé biztonságos a medicor művek 824/f típusú akkumulátortöltőjének utólagosan átalakított változata sem. a készülékeket - amelyeket a sokal rádiók hengeres akkumulátorának töltésére szántak - ugyancsak kivonják a forgalomból.

nem felelnek meg a biztonsági követelményeknek a földelt hűvellyű három méteres flexo csatlakozók sem, amelyeket a műszaki anyag és gépkereskedelmi vállalat hozott forgalomba, így a jövőben ezeket sem árusíthatják. /mti/

14.45 rj

- 19 -

NA 1540

bb 32. eltemették dr. budó ágoston akadémikust .

vid/fm/ny -cz

1969. december 30.

szegeden kedden vettek búcsút a tragikus hirtelenséggel ötvenhatodik életévében elhunyt dr. budó ágoston akadémikustól, a szegedi józsef attila tudományegyetem kossuth-díjas tanszékvezető professzorától. a kiváló tudós a magyar tudományos akadémia elnökségének tagja, az mta matematika és fizikai tudományok osztályának titkára, valamint számos más tudományos szervezet tisztségviselője volt. munkásságáért a munka érdemrend aranyfokozatával tüntették ki.

a szegedi egyetemek dugonics téri központi épületének előcsarnokában felállított ravatalnál az mta nevében dr. jánossy lajos akadémikus, az mta alelnöke, a művelődésügyi minisztérium és a józsef attila tudományegyetem tanácsa nevében dr. mártia ferenc egyetemi tanár, a szegedi józsef attila tudományegyetem rektora, a műm. fizikai szakbizottsága, és a közvetlen munkatársak nevében dr. szalay lászló egyetemi tanár, a józsef attila tudományegyetem természettudományi karának dékánja, az eötvös lőránd fizikai társulat és a mtesz csongrád megyei szervezete nevében dr. kovács istván akadémikus, a kisz és az ifjúság nevében horváth lászló harmadéves fizika szakos hallgató vett búcsút az elhunytól.

a búcsúztatás után a szegedi belvárosi temetőben, nagy részt mellett helyezték örök nyugalomra dr. budó ágostont. /mti/

bb 34. szolgáltató szervezet segíti pest megyében a magánérből építetőköt

i ms/gg/ny zs -cz

1969. december 30.

a pest megyei tanács végrehajtó bizottsága keddi ülésén határozatot fogadott el a magánérből családi házat építőket támogató szervezet létrehozásáról. az építetők ugyanis, sok időt rabló utánjárásnak vannak kitéve, amíg a tervek elkészülnek, a szükséges iratokat, engedélyeket, kölcsönt megkapják, nem is szólva az anyagbeszerzés, a kivitelezés problémáiról.

/folyt köv/

-20-

15.23/ny

NA-1500

bb 34. / szolgáltatófolyt/ny

a határozat szerint a magánlakás építést támogató szervezet csekély, - lakóházanként mindössze 500 forintos - díjazásért különféle szolgáltatásokat nyújt. tájékoztatást ad például az építetőknek az építéssel kapcsolatos összes tudnivalókról. ismereti a rendelkezésre álló típus- és más terveket, segít a megfelelő tervek kiválasztásában. beszerzi az építési engedélyt és a hozzá szükséges iratokat, eljár a kölcsön ügyében, a tűzép utján gondoskodik az építési anyagok beszerzéséről, és végül, a használatba vételi engedélyt is megszerzi a tulajdonos számára.

mivel az építők tulnyomó része otp kölcsönt vesz igénybe, a végrehajtó bizottság úgy döntött, hogy a szervezetet az otp keretében hozzák létre. egyelőre januártól kísérleti jelleggel hét olyan pest megyei községben működik a szolgálat, ahol az otp-nek fiókja van. később a tapasztalatoknak megfelelően kiterjesztik majd a szervezet működését. a végrehajtó bizottság a megyei tervező irodát utasítja a tipustervek választékának - elsősorban táj- jellegű tervekkel történő - bővítésére. az elgondolás szerint a tervgyűjteményt az érdekeltek minden községi tanácsnál megtekinthetik, és az építkezéssel kapcsolatos összes eljárásokat, tennivalókat a községben bonyolíthatják le a szervezet segítségével. /mti/

bb 40. kitüntetés

mm/ny hgy

1969. december 30.

a népköztársaság elnöki tanácsa sebes sándornak, a belkereskedelmi miniszter első helyettesének öt évtizedes munkájának elismerésül, nyugállománybavonulása alkalmából a munka vörös zászló érdemrendje kitüntetés adományozta. a kitüntetés losonczi pál, az elnöki tanács elnöke nyújtotta át. jelen volt: fehér lajos, a magyar forradalmi munkás-paraszt kormány elnökhelyettese, aczél györgy, az mszmp központi bizottsága titkára, szurdi istván belkereskedelmi miniszter és andrikó miklós, az mszmp központi bizottsága osztályvezetőhelyettese. /mti/

-21-

15.33/ny

NA-1500

bb 35. a máv közleménye

tm/ny 1e -cz

1969. december 30.

a rendkívüli időjárás miatt a vasutállomásokon több ezer rakott vasúti kocsi torlódt össze. ezzel kapcsolatban a máv korábban felhívással fordult a fuvaroztatókhoz, és kérte a vasúti kocsik kirakásának meggyorsítását, hogy a kiürült kocsikat újabb megrakásra a vállalatok rendelkezésére bocsáthassa.

Sok vállalat nem tett eleget a felhívásnak. a kirakatlan kocsik száma növekedett, mert a karácsonyi ünnepek alatt, majd az ezt követő munkanapokon sem rakodtak a szükséges ütemben.

e kényszerhelyzet miatt a máv minden olyan vállalattal szemben, amely egyáltalán nem, vagy csak igen lassan és késedelmesen

rakja ki az árut, árufelvételi korlátozást rendelt el, és ha a helyzet nem javul, további korlátozásokat léptet életbe.

a máv ismételten kéri a fuvaroztatókat, az állomásra érkezett vasúti kocsik gyors kirakására, mert csak így biztosítható a népgazdaság számára fontos fuvarozási igények kielégítése, anélkül is inkább, mert a zord időjárással továbbra is számolni kell. /mt1/

bb 36. kitüntették a moszkvai kgst-székház magyar építőit

t sb/gk/ny 1e -cz

1969. december 30.

bondor józsef építésügyi és városfejlesztési miniszter kedden fogadáson látta vendégül a moszkvai kgst-székház építésében részt vett hét magyar vállalat - a fémmunkás, az építőgépgyártó, az épületasztalos és faipari, a kőfaragó és épületszobrászipari, az országos szakipari, a középülettervező és a fűtőber vállalat - vezetőit és legjobb dolgozóit. kitüntetésekkel adta át a moszkvai felhőkarcoló építésében legnagyobb érdemeket szerzett szakembereknek, dolgozóknak.

a munka érdemrend arany fokozatát kapta kiss markos ferenc, a fémmunkás vállalat műszaki vezérigazgatóhelyettese. ezenkívül hárman kapták meg a munka érdemrend ezüst és négyen bronz fokozatát. harmincan vették át az építőipar kiváló dolgozója, kitüntetését és miniszteri dicséretben részesült 32 dolgozó. /mt1/

-22-

15.45/ny

NA 15.45

bb 37. a „sárga angyalok”, köszöntik a fővárosi közlekedési rendőröket

1 jf/j/ny 1e -cz

1969. december 30.

az idei szilveszter kedves színtöltője lesz a magyar autóklub sárga mentőkocsijainak szerdán délben kezdődő budapesti karaván-utja. a „sárga angyalok”, tíz fővárosi forgalmi csomópontot keresnek fel és a hazai autósok nevében újévi köszöntő levelet, elismerő plakettet és ajándékcsomagot adnak át az ott szolgálatot teljesítő közlekedési rendőröknek. az autóklub kocsijainak felvonulása a 11. kerületben a mártírok útján kezdődik, majd a forgalmasabb belvárosi utkereszteződések érintésével a IX. kerületben, az Üllői úton ér véget. /mt1/

bb 38. a gázművek illetékese a gázszivárgás okairól

1 gj/ny zs -zc

1969. december 30.

mi okozza a gázszivárgást, s milyen lehetőség van a gázszivárgás okozta szerencsétlenségek megelőzésére? ezzel a kérdéssel fordult az mti munkatársa vida miklóshoz, a fővárosi gázművek műszaki igazgatójához.

- az utcai gázvezetékek hibáit többféle tényező idézheti elő, ami természetesen alaposan megnehezíti a megelőzést, illetve a védekezést. még a „legsűrűbb”, talajban is vannak kisebb-nagyobb repedések. így, ha a vezeték megsérül, a gáz a repedéseken át a felszínre szivárog. e közben azonban jellegzetes szagát elveszti, azt a vezeték fölötti földréteg mintegy kiszűri. a gázszivárgás a téli hónapokban gyakrabban idéz elő szerencsétlenséget, tudniillik a hosszabb ideig tartó keményebb fagyok után, ha beköszönt az enyhülés, az átfagyott talaj is felenged, s ennek következtében „megmozdul”, ez a számunkra természetesen nem észlelhető, illetve igen csekély arányú mozgás azonban meglehetősen próbára teszi a csövek teherbíróképességét, s ahol a vezeték nem eléggé ellenálló, szivárgás keletkezhet.

- egyébként a gázvezetékek hibáinak gyakoribbá válásában az utóbbi esztendőben tetemesen megnőtt közúti forgalom is szerepet játszik: a nagyobb gépjárműforgalom ugyanis szintén azzal a következménnyel jár, hogy az utak, - főként a régebben épült, kőburkolatú, még nem korszerűsített utak - ha csak igen kis mértékben is - megsüllyednek, a talajréteg összenyomódik, s ez fokozott terhet jelent a gázvezetékeknek.

/folyt köv/
15.57/ny

-23-

NA 16.00

bb 38. / a gázművekfolyt/ny

- a szivárgás okozta végzetes kimenetelű szerencsétlenségek megelőzését azzal is próbáljuk segíteni, hogy korszerű, érzékeny műszerekkel ellátott két-három tagú csoportjaink járják az utcákat - pesten és budán egyaránt -, s ellenőrzik a gázvezetékeket. Műszereik a legcsekélyebb szivárgást is kimutatják, természetesen abban az esetben is, ha a szivárgó gáz már jellegzetes szagát elvesztette. /mt1/

..-

bb 39. eltemették vass józsefet, a népművészet mesterét

t ol/tm/ny zs hgy

1969. december 30.

~~kedden a rákoskeresztúri temetőben nagy részvétellel kísérték a haza- és népművészet mesterét, azzal is próbáljuk segíteni, hogy korszerű, érzékeny műszerekkel ellátott két-három tagú csoportjaink járják az utcákat - pesten és budán egyaránt -, s ellenőrzik a gázvezetékeket. Műszereik a legcsekélyebb szivárgást is kimutatják, természetesen abban az esetben is, ha a szivárgó gáz már jellegzetes szagát elvesztette. /mt1/~~
kedden a rákoskeresztúri temetőben nagy részvétellel kísérték a haza- és népművészet mesterét, azzal is próbáljuk segíteni, hogy korszerű, érzékeny műszerekkel ellátott két-három tagú csoportjaink járják az utcákat - pesten és budán egyaránt -, s ellenőrzik a gázvezetékeket. Műszereik a legcsekélyebb szivárgást is kimutatják, természetesen abban az esetben is, ha a szivárgó gáz már jellegzetes szagát elvesztette. /mt1/

a ravatalnál dr. k. Kovács Péter, a budapesti néprajzi múzeum osztályvezetője, a hazai néprajztudományi- és népművelési intézmények, valamint a tudományok művelőinek nevében vett búcsút az elhunyttól. a sírnál Vigh Rudolf, a magyar tudományos akadémia népzenekutató csoportja nevében mondott búcsubeszédet.

a népművészet mesterét az általa gyűjtött népdalokkal búcsúztatták a vasas vegyeskórus tagjai, majd a sírt elborították a kegyelet virágai, amelyek között ott volt a művelődésügyi minisztérium, a magyar tudományos akadémia népzenekutató csoportja, a népművelési intézet és a vasas művészegyüttes koszorúja is. /mt1/

1. utolsó útjára Vass Józsefet. - a népművészet mesterét, az ismert poroszlói mesemondót és énekest, aki több évtizeden át mond

bb 41. hazaérkezett indiából a Kisz küldöttsége

1 zsu/zsu/ny zs hgy

1969. december 30.

Méhes Lajosnak, a Kisz kb első titkárának vezetésével kedden visszaérkezett budapestre a magyar kommunista ifjúsági szövetség delegációja, amely résztvett az indiai diákszövetség és az indiai országos ifjúsági szövetség december 21 és 26 között megtartott kongresszusán. a magyar ifjúsági küldöttség indiai tartózkodása során tanácskozást folytatott az indiai-magyar ifjúsági kapcsolatok szélesítéséről.

a delegációt a ferihegyi repülőtéren Molnár György és Kárpáti Sándor a Kisz kb titkárai, valamint a Kisz központi bizottságának vezető munkatársai fogadták. /mt1/

16.06/ny

-24-

MF 16³⁰

bb 42. / törvényerejű.....foly

a főtitkárt a közgyűlés aján
a kormány nevezi ki, meghatározó
máynak felelős, s a közgyűlésne
resen köteles munkájáról beszámol
csak a kormány nevezi ki.

az akadémia működése fölött a
gyakorolja. e jogkörében kijelöl
mányos élet irányításában, illetve
jövőhagyja az alapszabályokat és
ségét.

a törvényerejű rendelet szal
tárcák
tő ügye
rának
az egye
zati mi

bb 43.

vid/kz

év
tanács.
gazdasá
eredmén
ötéves
termelő
a megyé
illetve
mentes
rendeze
költött
millió
ra ma m
43.383
/folyt.

16.35 b

NA

F!

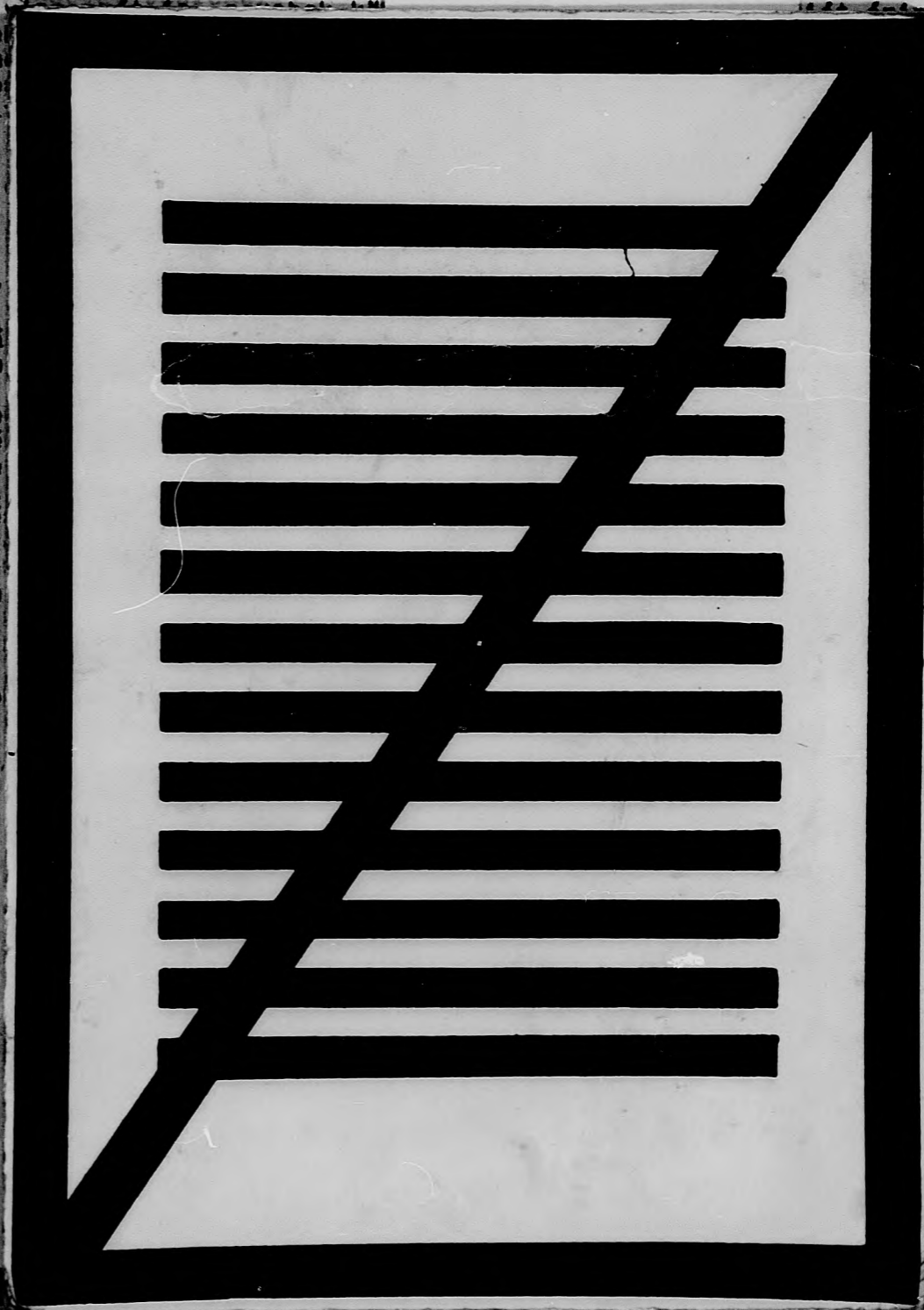
Hataly:

dec. 30.: 25. lap

közül
a kor-
dsze-
at ugyan-

rmány
tudo-
okban,
ékeny-

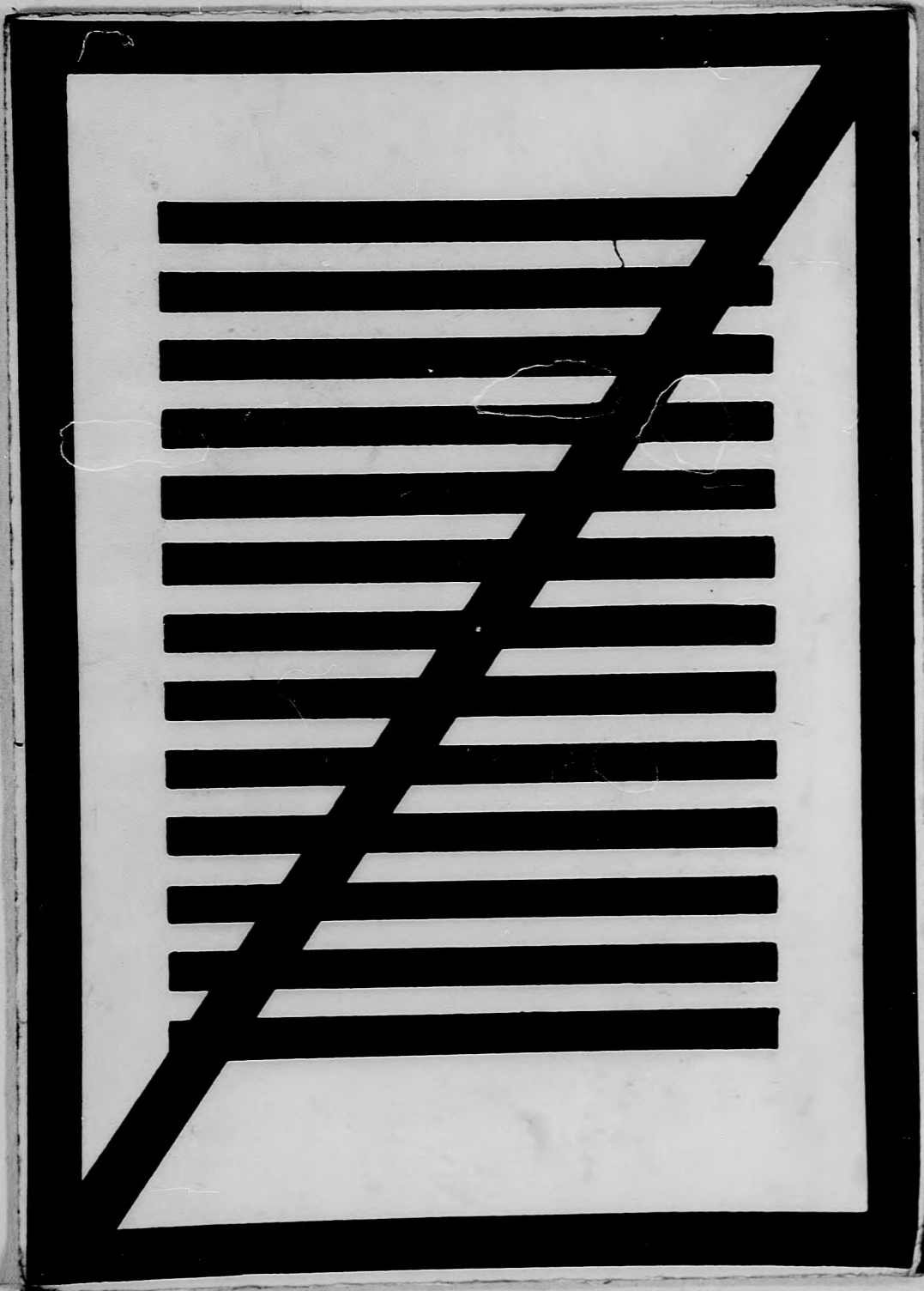
zak-



F!

Hataly:

dec. 30.: 25. lap



bb 42. / törvényerejű.....folyt/ny

a főtitkárt a közgyűlés ajánlására az akadémia tagjai közül a kormány nevezi ki, meghatározott időre. tevékenységéért a kormánynak felelős, s a közgyűlésnek és az elnökségnek is rendszeresen köteles munkájáról beszámolni. a főtitkárhelyetteseket ugyan csak a kormány nevezi ki.

az akadémia működése fölött a fő felügyeleti jogot a kormány gyakorolja. e jogkörében kijelöli az akadémia feladatait a tudományos élet irányításában, illetőleg meghatározott kutatásokban, jóváhagyja az alapszabályokat és ellenőrzi az akadémia tevékenységét.

a törvényerejű rendelet szabályozza az akadémia és a szakértő viszonyát is. egyebek közt kimondja, hogy az akadémia által érintő ügyekben a miniszterek az akadémia elnökének, illetve főtitkárának meghallgatása után döntenek, az elnök és a főtitkár pedig az egyes népgazdasági ágazatokat jelentősen érintő ügyekben az ágazati miniszterrel összhangban jár el. /mti/

bb 43. évf. záró ülést tartott a szabolcs-szatmár megyei tanács

vid/kz bh hgy

1969. december 30.

évf. záró ülést tartott kedden a szabolcs-szatmár megyei tanács. a tanácstagok megvitatták a megye mező- és élelmiszer-gazdaságának a harmadik ötéves terv eddigi szakaszában elért eredményeit és az újra vonatkozó főbb feladatokat. a harmadik ötéves terv eddigi szakaszában, mint hangoztatták a földek terméshozadékának fokozása, védelme volt a legfontosabb tennivaló a megyében sok ilyen célú beruházás történt. a tur átvágásával illetve a petőfi zsilip megépítésével 40 ezer hold földet mentesítettek az ár- és belvizektől. megkezdtek az ecsedi-láp rendezését: komplex meliorációs munkákra eddig 38 millió forintot költöttek. 1966-69-ben a tereprendezések során több mint 5,5 millió köbméter földet mozgattak meg. az öntözéses gazdálkodásra ma már 240.000 holdon van lehetőség a megyében. 43.383 holdon valósult meg a beruházási terv. /folyt.köv./

16.35 bh

- 26 -

NA 17¹⁰

bb 43. /évező ülést... 1. folyt./ bh

a következő években tovább folytatják a meliorációs munkákat. erre újabb 80 millió forintot költenek. a beregi tájegység komplex rendezésére is sor kerül. e munka tanulmánytervét 1970.-ben készítik el. megteremtik a növénytermesztés és az állattenyésztés összehangjának feltételét. az állattenyésztés színvonalának javítására három szakosított állattenyésztő telep máris épül a megyében, további 26 szakosított tehenészet és 13 sertéshizlaló telep építésére pedig kiadták az engedélyt. ebből 8 saját erőből, a többi hiteltámogatással épül. /mti/

bb 44. befejeződött a bizonyítási eljárás a répcelaki szénsavgyári robbanás ügyében

vid/fm bh

1969. december 30.

kedden befejeződött a bizonyítási eljárás a répcelaki szénsavgyári robbanás ügyében. a vas megyei bíróság dr. szüts miklós-tanácsa ez év június 24. óta mindenre kiterjedő alapos vizsgálódás, helyzetfelmérés, szakértői vélemények meghallgatása, helyszíni tárgyalások során tárta fel az 1969. január 2-1 tragikus esemény körülményeit. mint ismeretes, a baleset következtében kilenc ember meghalt, hatan súlyosan, kilencen könnyebben megsérültek. az üzemben 11 millió forint, a község épületeiben 25.500 forint értékű kár keletkezett. a helyi termelés kieséséből származó veszteség mintegy huszmillió forintra becsülhető. a gyár azóta importált szén-savat dolgoz fel, a helyreállítási munkálatok folyamatban vannak, s a ,,b,, tisztító sor rövidesen megkezdí a termelést.

decemberben a magyar néphadsereg haditechnikai intézetétől felkért szakértők és dr. tiburcz sándor szombathelyi igazságügyi orvosszakértő véleményét hallgatta meg a bíróság.

a vas megyei bíróság 1970. január 7-én kezdí meg az ügy tárgyalását. ítélethirdetésre előreláthatólag január közepén kerül sor./mti/

--

- 27 -

16.47 bh

MA 17¹⁵

bb 45. dr. sujono hadinoto,

gk zs bh hgy

1969. december 30

az indonéz köztársaság budapesti nagykövete kedden végleg elutazott budapestről. a nagykövetet rácz pál, a külügyminisztérium protokoll osztályának vezetője bucsuztatta. /mti/

--

vbb 46. jugoszláv vezetők köszönő távirata

gg zs bh hgy

1969. december 30.

Joszip broz tito, a jugoszláv szocialista szövetség köztársaság és a jugoszláv kommunisták szövetségének elnöke, továbbá mitja ribicsics, a kormány elnöke táviratban fejezte ki köszönését kádár jánosnak, az mszmp kb első titkárának, losonczy pálnak, az elnöki tanács elnökének és focs jenőnek, a forradalmi munkás-paraszt kormány elnökének a jugoszláv nemzeti ünnep alkalmából küldött jókívánságaikért. mirko tepavac, jugoszláv külügyminiszter ugyancsak táviratban mondott köszönetet péter jános külügyminiszternek a hozzá intézett jókívánságokért. /mti/

--

bb 41. pótlás mai bb 41. számú hírünkhöz / hazaérkezett indiaiból a kisz küldöttsége/

1 zsu/tr/ny hgy

1969. december 30.

a repülőtéren méhes lajos, a kisz központi bizottságának első titkára rövid nyilatkozatban számolt be indiai látogatásán szerzett tapasztalatairól. az mti munkatársának elmondta, hogy a kisz delegációját mind a két indiai ifjusági szervezet kongresszusán baráti szeretettel fogadták.

- két indiai testvérszervezetünk tanácskozásán - amelyeken megjelentek az európai szocialista országok ifjusági szervezeteinek és a délvietnami ifjusági szervezet küldöttsége is - a résztvevők elmélyülten, behatóan elemezték a hatalmas ország bonyolult belpolitikai helyzetét és azt, milyen feladatok állnak indiai haladó fiataljai előtt a nemzetközi kapcsolatok szélesítésében, s a haladás élvonalában járó, függetlenségükért, szabadságukért harcoló népek támogatásában.

/folyt köv/

-28-

17.50/ny

NA 17⁰⁰

bb 41. / pótlásfolyt/ny

- jogos büszkeséggel számoltak be mindkét kongresszuson az indiai fiatalok vezetői, arról, hogy szervezeteik értékes eredményeket, szép sikereket értek el a fiatalok haladó szellemű nevelésében, gondolkodásuk formálásában, az egyetemi reformokért folyó küzdelemben, az írástudatlanság felszámolásáért és a munkanélküliség megszünetéséért indított harcukban. arról is meggyőződhattünk, - hangsúlyozta méhes lajos - hogy india haladó szellemű, becsületes fiataljai szolidárisak vietnam hős népével, s támogatják az agresszorok elleni hősi harcát.

küldöttségünk - mondotta a kisz kb első titkára - megállapodott az indiai testvérszervezetek vezetőivel, hogy a jövőben szorosabbra fűzzük, előbbé, elevenebbé tesszük kapcsolatainkat. rendszeresen kicseréljük mozgalmi tapasztalatainkat és közvetlenebb együttműködést alakítunk ki, a kulturális élet, a sport területén. delegációnk egyébként meghívta az indiai ifjusági vezetőket, hogy az új esztendőben látogassanak el hazánkba és vegyenek részt a magyar fiataloknak felszabadulásunk 25. évfordulója köszöntésére rendezett ünnepeinken és megmozdulásain. /mti/

--

bb 47. viharos erejű szél hordja a havat borsodban - járhatatlan még két főutvonal és 79 alsóbbrendű utvonal - megbontották a határmenti dunai jégmezőt

ö sb/vld tr bh hgy

1969. december 30.

a földközi-tengeri eredetű enyhe, nedves légtömegek és a kelet felől betörő hideg *összeecsapása kedden országos havazást váltott ki, bár a legtöbb országrészben egyelőre csak gyéren szállingózott a hó. általában 1-10 centiméter vastag hóréteg fehérítette be az előző napokról visszamaradt és piszkos-szürkere fakult havat. a kpm közuti igazgatóságai kedden nagy erővel, elsősorban hómarókkal folytatták a torlaszokkal betemetett utak megtisztítását, és a friss havazásnak megfelelően sózással, sepréssel, vagy hőkézessel tisztogatták a korábban járhatóvá tett utvonalakat. a hómarók és a rakodógépek segítségével kedden 9 bekötő és összekötő utat „emeltek ki,, két-három méteres hópaplan alól.

az ország legészakibb részén, borsodban esett kedden a legtöbb hó. sokkal nagyobb gondot okozott azonban, hogy viharos erejű szél támadt. a hejcel és a főnyi bekötőutakon az orkán-szerű szél 40-80 centiméter vastag hótorlaszokat emelt. a rendkívül erős szél miatt a torlaszok eltakarítására egyelőre még remény sincs, csak az utakon rekedt gépkocsik kimentésére mozgósíthatták erejüket.

/folyt. köv./

- 29 -

18.40 bh

NA 18⁰⁰

bb 47. /viharos ... 1. folyt./ bh

a meteorológiai jelzések szerint borsodban az éjszaka sem csillapodik a vihar. egy községet, hejcért már elzárta a külvilágtól az utakon keletkezett hóakadály. várható, hogy a hernád völgye és az encsi járás utvonalaiban is torlaszok alakulnak ki.

a kpm központi ügyeletétől kapott tájékoztatás szerint továbbra is járhatatlan a dunántúlon a 86-os számú körmend, szombathelyi-csornai főútvonalnak páli és beled közötti szakasza. a gépkocsik ezt a szakaszt kapuváron és mihályin át kerülhetik el. járhatatlan hóakadályok torlaszolják el a 75-ös számú keszthelybak és lenti főútvonalnak keszthely és alsópáhok közötti szakaszát is. ezt az akadályt hévizen át lehet elkerülni. győr-sopron, zala, veszprém, somogy és fejér megyében még összesen 79 bekötő- és összekötő ut járhatatlan.

a duna magyar-jugoszláv határmenti szakaszán kedden a magyar jégtörő hajóknak sikerült megbontani és utnak indítani a határ mentén korábban kialakult 28 kilométeres jégmezőt. ennek az akadálynak eltávolítása lehetővé tette, hogy szerdán támadást indítsanak a bajai hidnál megakadt mintegy 4 kilométer hosszú jégmező ellen is. /mti/

v
bb 48. időjárásjelentés

tr/ny hgy

1969. december 30.

a meteorológiai intézet jelenti december 30-án, kedden este:

sokfelé havazás, keleten hófúvások

várható időjárás szerda estig: borult, párás, néhány helyen ködös idő, sokfelé havazással, keleten helyenként hófúvással. mérsékelt, napközben megélénkülő északkeleti szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 0 - mínusz 5 fok között.

/mti/

-30-

20.20/ny

NE 20²⁵



bb. 49. leszakadt a felsővezeték a thököly ut és a hungária körut kereszteződésében

1 sb/tr/e hgy

1969. december 30.

kedden délután az egyik 75-ös trolibusz áramszedője a hungária körut és a thököly ut kereszteződésében leszakította a trolit és a villamos felsővezetékét. a budapesti közlekedési vállalat központi ügyeletének intézkedésére azonnal helyszínre sietett a felsővezeték-szerelő brigád, s mindössze 34 perc alatt kijavította a hibát. a forgalmi akadály idején átmenetileg ingajáratban bonyolították le a közlekedést a 44-es, a 67-es és a 68-as villamosok, illetve a trolibuszok. /mti/

bb. 50. csaknem megkétszereződött a budapesti hómunkások száma

1 sb/tr/e hgy

1969. december 30.

a budapesti közlekedési vállalat a keddi hóesésben száz gépkocsiját és a tefu 45 kocsiját mozgósította a hó elszállítására, valamint az 1., a 2., a 3., a 21., és a 22. kerületi utak homokozására. a déli műszakváltáskor 2 320 hómunkás kezdett dolgozni. ez a téli idény rekordja, mert általában 1.200-1.300-an szoktak dolgozni a hó eltakarításán. a csaknem megkétszereződött alkalmi hómunkás-gárda a gépkocsik segítségével elsősorban a főútvonalokról takarította el a havat. /mti/

-31-

-v é g e -

bb 47. /viharos ... 1. folyt./ bh

a meteorológiai jelzések szerint borsodban az éjszaka sem csillapodik a vihar. egy községet, hejét már elzárta a külvilágtól az utakon keletkezett hóakadály. várható, hogy a hernád völgye és az encsi járás utvonalaiban is torlaszok alakulnak ki.

a kpm központi ügyeletétől kapott tájékoztatás szerint továbbra is járhatatlan a dunántulon a 86-os számú körmend, szombathelyi-csornai főutvonalnak páli és beled közötti szakasza. a gépkocsik ezt a szakaszt kapuváron és mihályin át kerülhetik el. járhatatlan hóakadályok torlaszolják el a 75-ös számú keszthely-bak és lenti főutvonalnak keszthely és alsópáhok közötti szakaszát is. ezt az akadályt hévízen át lehet elkerülni. győr-sopron, zala, veszprém, somogy és fejér megyében még összesen 79 bekötő- és összekötő ut járhatatlan.

a duna magyar-jugoszláv határmenti szakaszán kedden a magyar jégtörő hajóknak sikerült megbontani és utnak indítani a határ mentén korábban kialakult 28 kilométeres jégmezőt. ennek az akadálynak eltávolítása lehetővé tette, hogy szerdán támadást indítsanak a bajai hidnál megakadt mintegy 4 kilométer hosszú jégmező ellen is./mti/

v
bb 48. időjárásjelentés

tr/ny hgy

1969. december 30.

a meteorológiai intézet jelenti december 30-án, kedden este:

sokfelé havazás, keleten hófúvások

várható időjárás szerda estig: borult, párás, néhány helyen ködös idő, sokfelé havazással, keleten helyenként hófúvással. mérsékelt, napközben megélénkülő északkeleti szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 0 - mínusz 5 fok között.

/mti/

--
-30-

20.20/ny

NE 20²⁰



bb. 49. leszakadt a felsővezeték a thököly ut és a hungária körut kereszteződésében

1 sb/tr/e hgy

1969. december 30.

kedden délután az egyik 75-ös trolibusz áramszedője a hungária körut és a thököly ut kereszteződésében leszakította a trolit és a villamos felsővezetékét. a budapesti közlekedési vállalat központi ügyeletének intézkedésére azonnal helyszínrre sietett a felsővezeték-szerelő brigád, s mindössze 34 perc alatt kijavította a hibát. a forgalmi akadály idején átmenetileg ingajaratban bonyolították le a közlekedést a 44-es, a 67-es és a 68-as villamosok, illetve a trolibuszok. /mti/

bb. 50. csaknem megkétszereződött a budapesti hómunkások száma

1 sb/tr/e hgy

1969. december 30.

a budapesti közlekedési vállalat a keddi hóesésben száz gépkocsiját és a tefu 45 kocsiját mozgósította a hó elszállítására, valamint az 1., a 2., a 3., a 21., és a 22. kerületi utak homokozására. a déli műszakváltáskor 2 320 hómunkás kezdett dolgozni. ez a téli idény rekordja, mert általában 1.200-1.300-an szoktak dolgozni a hó eltakarításán. a csaknem megkétszereződött alkalmi hómunkás-gárda a gépkocsik segítségével elsősorban a főutvonalokról takarította el a havat./mti/

-31-

21.45
-v é g e -

MTI

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1969. december 31.

bb 1. whisky és sör - szilveszterre

1 jf/tr/ny 1e hgy 1969. december 31.

Szilveszter napjának délelőttjén a vendéglátóipari vállalatoknál, az éttermekben, a zenés szórakozóhelyeken és az eszpresszóknál az utolsó simitásokkal, diszitással készülődnek az éjszakára. a gyárakból és a raktárakból megérkeztek az utolsó szállítmányok a vendéglátóipari üzletekbe és a kiskereskedelmi boltláncokba.

a szeszipari országos vállalatnál club whiskyvel 140.000 hétdecis palackot töltöttek meg. december második felében nagy mennyiségben került az üzletekbe az alma-vodka. a félliteres palackokból 40.000-et rendelt a belkereskedelem. a tétel háromnegyed része a karácsonyi és az előzetes szilveszteri vásárlásoknál már el is fogyott, úgyhogy a szeszipar pótszállításokkal segítette ki a kiskereskedelmet.

a sör kedvelői sem maradnak szomjan - legalább is a vendéglátóipari helyeken. az országos söripari vállalat az év utolsó hetében napi 300-400 hektóval több sört küld a megrendelőknek. a budapesti szórakozóhelyekre szerdán több mint háromezer hektó sört küldték. az országos vendéglátóipari hálózat ezen a napon tízezer hektó sört kapott.

kedden és szerdán 800 külföldi vendég érkezett, illetve érkezik budapestre, az itt szilveszterező külföldiek egy részét különvonatok és repülőgépek hozták a fővárosba, ahol az ibusz által rendezett 15 hálón köszöntik az új esztendőt. /mti/

-1-

M

